



"THE PRECISION PIONEER" VIAJA A PEKÍN

UNA EXPLORACIÓN DEL ARTE Y LA CIENCIA DEL CRONOMETRAJE PRECISO A TRAVÉS DE UNA EXPOSICIÓN CULTURAL DE GRAN RIQUEZA INMERSIVA

Datos clave:

- *La búsqueda de la precisión durante casi dos siglos: una historia de ingenio contada en cuatro capítulos.*
- *Un homenaje a la artesanía y oportunidades para descubrir técnicas clave y participar en talleres prácticos de relojería.*
- *El arte se combina con la Alta Relojería a través de la colaboración con el pintor de iluminación urbana Roy Wang englobada en el programa Made of Makers*

En septiembre en el corazón de Pekín, Jaeger-LeCoultre invita al público a descubrir, a través de una experiencia inmersiva que tendrá lugar en Dubái, cómo la búsqueda de la precisión ha hecho avanzar el arte de la Alta Relojería a lo largo de casi 200 años. Tras el debut de "The precision pioneer" en Watches & Wonders Ginebra 2024 en abril y su primera parada en Dubái en mayo, Pekín es el primer destino chino de la exposición. La exposición "The precision pioneer", instalada en un pabellón construido expresamente en Wangfu Central en Dongcheng, estará abierta al público de forma gratuita desde el 14 de septiembre hasta el 3 de octubre de 2024.

Los visitantes descubrirán la historia de la precisión a través de cuatro grandes temáticas: la precisión de la producción y la decoración, la precisión de la cronometría, la precisión de los órganos reguladores y la precisión de las complicaciones. La experiencia se complementará con:

- Demostraciones en directo de las principales técnicas relojeras, con la posibilidad de que los visitantes participen.
- Un espacio de cine dedicado a la serie de vídeos *In the Making*, que lleva a los espectadores a los bastidores de la Manufactura integrada de Jaeger-LeCoultre.
- Obras de arte hipnóticas del pintor de iluminación urbana Roy Wang con demostraciones en directo del artista.
- The Collectibles: extraordinarios ejemplos de los modelos más emblemáticos de mediados del siglo XX que se ofrecen para la venta.
- Una sala específica donde los visitantes pueden tocar y probarse piezas clave de las colecciones actuales.



- La presentación mundial de dos nuevos relojes excepcionales con grandes complicaciones.
- Si los huéspedes desean conocer mejor la Maison, pueden reservar una sesión en el taller de descubrimiento del Atelier d'Antoine en la boutique de Wangfu Central.

La búsqueda de la precisión: una historia de ingenio contada en cuatro capítulos

La búsqueda de la precisión posee un significado especial para Jaeger-LeCoultre. Incluso antes de fundar la Manufactura en 1833, Antoine LeCoultre estaba obsesionado con la precisión y varios de sus inventos influyeron profundamente en toda la industria relojera. A lo largo de las décadas, la investigación continua sobre la precisión ha dado lugar a una serie de avances, y muchas de las 430 patentes de la Maison han sido concedidas por su trabajo en este campo. Hoy en día, las ayudas tecnológicas más modernas han convertido en una ciencia exacta las etapas fundamentales del proceso de producción de relojes. Sin embargo, la tecnología nunca sustituirá por completo la precisión humana que interviene en cada etapa, desde el metal en bruto hasta el reloj acabado, ya que es la artesanía de la mano humana la que dota a un reloj mecánico de su alma.

Celebrando la magia de la relojería mecánica y revelando el rigor intelectual y el ingenio técnico que encierra su corazón, "The precision pioneer" cuenta la fascinante historia de la precisión en cuatro capítulos.

La precisión de la producción y la decoración indica cómo la obsesión de Antoine LeCoultre por la precisión sentó las bases de la industria relojera moderna y continúa impulsando a Jaeger-LeCoultre casi dos siglos después. **La precisión de la cronometría** pone de relieve los hitos de la Manufactura en el desarrollo de relojes con cronómetro, desde los relojes de bolsillo en el siglo XIX hasta los nuevos modelos de hoy en día, que cuentan con la rigurosa certificación de la prueba de las 1000 horas. **La precisión de los órganos reguladores** revela el papel crucial que desempeña el órgano regulador (es decir, el volante y el muelle espiral) a la hora de proporcionar y mantener un cronometraje preciso. **La precisión de las complicaciones** explora un enigma fundamental de la relojería: cómo mantener un flujo de energía perfecto y a la vez añadir complicaciones que requieren una explosión adicional de energía.

Un homenaje a la artesanía

Se ha creado un espacio de cine dentro de la exposición dedicado a *In the Making*, una serie de cortometrajes que llevan al espectador a los bastidores de la Manufactura integrada de Jaeger-LeCoultre. Los visitantes podrán sumergirse en aspectos de la artesanía y el arte de la relojería que guardan especial relación con la precisión. Cada vídeo se centra en un único oficio, incluyendo fases del proceso de producción de relojes que rara vez se ven, con voces en *off* que explican los procesos de los artesanos con sus propias palabras.



Además, los visitantes podrán asistir a demostraciones en directo de dos técnicas clave: el perlado —técnica decorativa utilizada en los componentes de los relojes— y el ensamblaje del movimiento. Asimismo, se invitará a quienes lo deseen a probar estas técnicas.

Una jornada educativa práctica

Para aquellos que deseen profundizar en su conocimiento de la relojería, la exposición "The precision pioneer" se complementa con el taller de descubrimiento presentado por el Atelier d'Antoine. El taller tendrá lugar en un espacio específico dentro de la nueva boutique insignia de Jaeger-LeCoultre. La boutique está situada en la planta baja de Wangfu Central, a solo tres minutos a pie de la exposición, con entradas por la calle Wangfujing y desde el interior del centro comercial.

Centrado en la precisión, este taller de descubrimiento ofrece una gran oportunidad para descubrir por qué la precisión es crucial en todas las etapas del proceso de producción de relojes. Los participantes en este dinámico e interactivo taller de descubrimiento se encontrarán con muchas sorpresas, incluida la oportunidad única de practicar una técnica relojera clave con sus propias manos, guiados por un experto de Jaeger-LeCoultre.

El arte se fusiona con la Alta Relojería

Una colaboración iniciada por Jaeger-LeCoultre en el marco de su programa Made of Makers se expondrá como parte de "The precision pioneer". A través de colaboraciones con artistas, diseñadores y artesanos de otros sectores, Made of Makers analiza el diálogo natural entre la relojería y el arte. Hasta la fecha, el programa ha abarcado las artes visuales, la gastronomía y la música.

Roy Wang, pintor de iluminación urbana, plasmará la temática de "The precision pioneer" a través de fascinantes obras de arte visual y presentará cuatro obras encargadas por Jaeger-LeCoultre. Tres fotografías pintadas con luz y un vídeo en *stop-motion* expuestos en un espacio específicamente creado en la calle Wangfujing ofrecerán a los espectadores un anticipo de la exposición que les espera. Roy Wang, una pujante estrella internacional de la pintura con luz, combina técnicas pictóricas tradicionales con tecnología de vanguardia para crear obras que trascienden el tiempo y el espacio. El artista mostrará la creación de nuevas obras de pintura con luz en directo durante la exposición, que también contará con un fotomatón en el que los visitantes podrán probar este tipo de pintura por sí mismos.

Los visitantes están invitados a enriquecer su experiencia haciendo una pausa para disfrutar de un refresco en The Precision Atelier.

"The precision pioneer" tendrá lugar del 14 de septiembre al 3 de octubre de 2024 en The Green, Wangfu Central, Dongchen (Pekín), y estará abierta al público de forma gratuita de 11 a 20 h de lunes a jueves y de 10 a 22 h de viernes a domingo y festivos. Los visitantes pueden concertar visitas guiadas



in situ en la exposición a con un representante del personal. Las citas para el taller de descubrimiento Atelier d'Antoine se deben concertar con un vendedor en la boutique de Wangfu Central.

Acerca de "The precision pioneer"

La búsqueda de la precisión, valor fundamental desde la fundación de la empresa en 1833, tiene un significado especial en Jaeger-LeCoultre. Los cimientos de la Maison descansan sobre dos de los inventos cruciales de Antoine LeCoultre: una herramienta que cortaba dientes en los piñones con una precisión sin igual (1830) y el Millionometre (1844), el primer instrumento del mundo capaz de medir una micra. Ambos aparatos influyeron profundamente en toda la industria relojera. En la Manufactura, la investigación en materia de precisión ha dado lugar a una serie de avances, como el desarrollo del primer tourbillon multieje, conocido como Gyrotourbillon, además de diferentes formas de muelle espiral (Jaeger-LeCoultre es una de las pocas Maisons relojeras que produce sus muelles en sus propias instalaciones). Para los calibres con complicación, la invención del sistema Duometre garantiza que el isocronismo (la regularidad del "latido" del mecanismo) no se ponga en riesgo por el funcionamiento de la complicación. Desde 1992, como garantía de fiabilidad y precisión horaria, Jaeger-LeCoultre certifica cada modelo elegible como parte del proyecto de desarrollo, a través de su protocolo de pruebas de 1000 horas. Este programa único proporciona pruebas de certificación internas que superan con creces las pruebas oficiales de cronometría.

Acerca de Jaeger-LeCoultre: el relojero de los relojeros™

Desde 1833, guiada por una insaciable pasión por la innovación y la creatividad e inspirada en la apacible naturaleza del Vallée de Joux, Jaeger-LeCoultre se distingue por su dominio de las complicaciones y la precisión de sus mecanismos. Conocida como el relojero de los relojeros™, la Manufactura ha expresado su espíritu innovador sin límites a través de la creación de más de 1400 calibres diferentes y el registro de más de 430 patentes. Con más de 190 años de experiencia acumulada, los relojeros de la Grande Maison diseñan, producen, acaban y embellecen los mecanismos más avanzados y precisos, combinando la pasión con el savoir-faire centenario y vinculando el pasado con el futuro de un modo atemporal siempre en consonancia con los tiempos. Con 180 oficios bajo el mismo techo, la Manufactura crea Alta Relojería que combina el ingenio técnico con la belleza estética y la sofisticación sobria.

jaeger-lecoultre.com